

WORLD TRADE ORGANIZATION

Centre William Rappard
Rue de Lausanne 154
Case postale
CH - 1211 Genève 21

Téléphone: (41 22) 739 51 11
Ligne directe: (41 22) 739
Téléfax: (41 22) 731 42 06
Télex: 412 324 OMC/WTO CH
Télégramme: OMC/WTO, GENÈVE

Référence: GLI/303

22 February 1995

**MARRAKESH AGREEMENT ESTABLISHING
THE WORLD TRADE ORGANIZATION
DONE AT MARRAKESH ON 15 APRIL 1994**

PROCES-VERBAL OF RECTIFICATION

In documents listed below, proposed rectifications to schedules annexed to the Marrakesh Protocol to the General Agreement on Tariffs and Trade 1994 were circulated to the participants in the Uruguay Round of Multilateral Trade Negotiations:

G/RS/17	-	Schedule LXXIX - Thailand
G/RS/18	-	Schedule XVIII - South Africa
G/RS/19	-	Schedule LXXI - Hungary
G/RS/20	-	Schedule XCII - Czech Republic
G/RS/22	-	Schedule XXXI - Uruguay
G/RS/25	-	Schedule V - Canada
G/RS/27	-	Schedule LXIX - Romania

Considering that no objections to these rectifications have been raised during the thirty-day period established for such action, these rectifications have been approved. The relevant texts are annexed hereto.

Acting as depositary of the Marrakesh Agreement Establishing the World Trade Organization, I have caused these rectifications to be made in the authentic text and have initialled these rectifications in the relevant schedules annexed to the Marrakesh Protocol.

In witness whereof I have signed the present Procès-Verbal of Rectification, drawn up in the English, French and Spanish languages, on 16 February 1995.

Peter D. Sutherland
Director-General

MARRAKESH PROTOCOL TO THE
GENERAL AGREEMENT ON TARIFFS AND TRADE 1994

Schedule LXXIX - Thailand

In Part I, Section I-A of Schedule LXXIX - Thailand the following technical corrections have been made:

(1) HS Item N° 0905.00

- Column 4: replacement of 7% ad-valorem bound rate with 27%.

(2) HS Item N° 1209.24

- Columns 3, 4 and 5: insertion of base rate at 40%, bound rate at 30% and implementation period of 1995/2004 respectively.

MARRAKESH PROTOCOL TO THE
GENERAL AGREEMENT ON TARIFFS AND TRADE 1994

Schedule XVIII - South Africa

The following technical corrections have been made to Schedule XVIII - South Africa:

1. In Part I, Section I, substitute tariff item number ex 22090000 (Grape must and grape juice) by **ex 2009**.
2. In Part IV, Section I (Domestic support: Total AMS commitments) the currency unit has been omitted. **Rand '000** should appropriately be inserted.

MARRAKESH PROTOCOL TO THE
GENERAL AGREEMENT ON TARIFFS AND TRADE 1994

Schedule LXXI - Hungary

The following headings have been deleted in Section II of Schedule LXXI - Hungary:

33.01
35.01 to 35.05
3809.10
3823.60
41.01 to 41.03
43.01
50.01 to 50.03
51.01 to 51.03
52.01 to 52.03
53.01
53.02

MARRAKESH PROTOCOL TO THE
GENERAL AGREEMENT ON TARIFFS AND TRADE 1994

Schedule XCII - Czech Republic

The attached page 2 has been inserted after page 1 of Section II, Part IV (Export Subsidies) of Schedule XCII-Czech Republic. It follows page 19177 of Volume 22 of the Legal Instruments Embodying the Results of the Uruguay Round of Multilateral Trade Negotiations Done at Marrakesh on 15 April 1994.

Schedule XCII - Czech Republic
This Schedule is authentic only in the English Language
PART IV AGRICULTURE PRODUCTS: COMMITMENTS LIMITING SUBSIDIZATION
(Article 3 of the Agreement on Agriculture)
SECTION II Export Subsidies: Budgetary Outlay and Quantity Reduction Commitments

Description of products and tariff item numbers	Base outlay level	Calendar/ other year applied	Annual and final outlay commitment levels (mil Kc)						Base quantity (1000 t)	Calendar/ other year applied	Annual and final quantity commitment levels (1000 t)						Relevant Supporting Tables
			1995	1996	1997	1998	1999	2000			1995	1996	1997	1998	1999	2000	
1	2	3	4						5	6	7						8
Vegetable oil fats 1501, 1502, 1505, 1512, 1514, 1515, 1516, 1517, 1518	50.3	calendar	47.3	44.3	41.3	38.2	35.2	32.2	9.1	calendar	8.8	8.5	8.2	7.9	7.5	7.2	Supporting Table 11 AGST/CZE
Sugars, sugar, confectionary 1701, 1702, 1703, 1704, 1806	99.2	calendar	93.3	87.3	81.4	75.4	69.5	63.5	6.2	calendar	6.0	5.8	5.6	5.3	5.1	4.9	- " -
Beer 2203	86.4	calendar	81.2	76.0	70.8	65.7	60.5	55.3	188.5 mil l	calendar	181.9	175.3	168.7	162.1	155.5	148.9	- " -
Wine 2204, 2204, 2206	24.3	calendar	22.9	21.4	20.0	18.5	17.1	15.6	4.7 mil l	calendar	4.5	4.4	4.2	4.0	3.9	3.7	- " -
Spirits, beverages 2201, 2201, 2207, 2208	107.7	calendar	101.2	94.8	88.3	81.8	75.4	68.9	71.2 mil l	calendar	68.7	66.2	63.7	61.2	58.7	56.2	- " -
Starch 1108,3505, 380910	75.9	calendar	71.4	66.8	62.3	57.7	53.2	48.6	15.1	calendar	14.6	14.0	13.5	13.0	12.4	11.9	- " -
Malt 1107	841.9	calendar	791.4	740.9	690.4	639.9	589.4	538.9	309.8	calendar	299.0	288.1	277.3	266.4	255.6	244.7	- " -
Cereals, flour products 1001, 1002, 1003, 1004, 1101, 1102, 1103, 1104, 1105, 1106, 1109, 1902, 1905	230.6	calendar	216.8	202.9	189.1	175.3	161.4	147.6	82.9	calendar	80.0	77.1	74.2	71.3	68.4	65.5	- " -

MARRAKESH PROTOCOL TO THE
GENERAL AGREEMENT ON TARIFFS AND TRADE 1994

Schedule XXXI - Uruguay

The following corrections have been made to Part I, Section II (Other Products) of Schedule XXXI -Uruguay:

- Page 10

Column 1, add: "3301".

Column 2, add: "Aceites esenciales (deterpenados o no), incluidos los 'concretos' o 'absolutos'; resinoides; disoluciones concentradas de aceites esenciales en grasas, aceites fijos, ceras o materias análogas, obtenidas por enflorado o maceración; subproductos terpénicos residuales de la deterpenación de los aceites esenciales; destilados acuosos aromáticos y disoluciones acuosas de aceites esenciales".

Column 4, add: "20".

- Page 43

Line 7007, column 4, add: "35".

- Page 46

Column 2, delete the fifth sentence after "a 4 mm, sin motivos en relieve".

- Page 56

Chapter 76, column 4, delete: "35".

- Page 59

Line 8208, column 4, delete: "35".

- Page 60

Line 7211, column 4, add: "35".

- Page 65

Line 8422, column 4, add: "35".

- Page 66

Line 8422.30.00, column 4, add: "25".

Line 8422.30.00, column 5, replace: "25" by "CE".

Line 8422.30.00, column 6, delete: "CE".

- Page 76

Line 8477.90.00, column 4, add: "18".

Line 8477.90.00, column 5, replace: "18" by "CE".

Line 8477.90.00, column 6, delete: "CE".

- Page 82

Line 8512, column 4, add: "35".

- Page 83

Line 8516, column 4, add: "35".

Line 8529, column 4, add: "35".

Line 8535, column 4, add: "35".

Line 8536, column 4, add: "35".

- Page 85

Line 8701.20, column 3, delete: "C".

- Page 88

Line 8704.22.00, column 3, delete: "C".

Line 8706.00.00, column 4, add: "35".

Line 8707.10.00, column 4, add: "35".

- Page 96

Chapter 96, column 4, add: "35".

MARRAKESH PROTOCOL TO THE
GENERAL AGREEMENT ON TARIFFS AND TRADE 1994

Schedule V - Canada

The following corrections have been made to Annex D (Pharmaceutical Products) of
Schedule V- Canada:

ANNEX I:

1. The following line is deleted:

290611	2216-51-5	levomenthol
--------	-----------	-------------

2. The following INNs were listed twice in Annex I with two CAS numbers. The duplicates with the incorrect CAS RN are removed as follows:

291570	555-44-2	tripalmitin
292250	407-41-0	dexfosfoserine
292250	96346-61-1	onapristone
293090	5667-98-1	aldesulfone sodium
293390	84812-85-1	tazadolene
293410	68247-85-8	peplomycin
293490	100599-27-7	tenidap

3. The words "excluding monosodium glutamate" should be inserted after "glutamic acid (INN)" as follows:

292242	56-86-0	glutamic acid (INN) excluding monosodium glutamate
--------	---------	--

4. The following (ISO) abbreviations are replaced by the appropriate (INN):

291430	82-66-6	<i>diphenadione (INN)</i> replaces <i>diphacinone (ISO)</i>
291900	470-90-6	<i>clofenvinfos (INN)</i> replaces <i>chlorfenvinphos (ISO)</i>
292010	2104-96-3	<i>bromofos (INN)</i> replaces <i>bromophos (ISO)</i>
292010	299-84-3	<i>fenclofos (INN)</i> replaces <i>fenchlorphos (ISO)</i>
292429	63-25-2	<i>carbaril (INN)</i> replaces <i>carbaryl (ISO)</i>
293090	786-19-6	<i>carbofenotion (INN)</i> replaces <i>carbophenothion (ISO)</i>
293090	3383-96-8	<i>temefos (INN)</i> replaces <i>temephos (ISO)</i>
293100	52-68-6	<i>metrifonate (INN)</i> replaces <i>trichlorfon (ISO)</i>
293229	56-72-4	<i>coumafos (INN)</i> replaces <i>coumaphos (ISO)</i>
293290	78-34-2	<i>dioxation (INN)</i> replaces <i>dioxathion (ISO)</i>
293359	333-41-5	<i>dimpylate (INN)</i> replaces <i>diazinon (ISO)</i>
293410	148-79-8	<i>tiabendazole (INN)</i> replaces <i>thiabendazole (ISO)</i>

5. The following spelling corrections are made in accordance with **L/7430/Add.4** of August 3, 1994:

292229	1518-86-1	<i>hydroxyamfetamine</i> replaces <i>hydroxyamphetamine</i>
292250	85750-39-6	<i>etilefrine pivalate</i> replaces <i>etilefrine privalate</i>
293490	118812-69-4	<i>ularitide</i> replaces <i>ulartitude</i>

ANNEX II:

1. "SODIUM" is added to the list following "SALICYLOYLACETATE" in accordance with **L/7430/Add.4** of 3 August 1994.
2. "(PIVALOYLOXY)METHYL HYDROCHLORIDE" is added to the list following "(PIVALOYLOXY)METHYL" as the former is a synonym for "PIVOXIL HYDROCHLORIDE" which is already listed in Annex II.
3. The following WHO radicals or groups which were previously missing from Annex II are each added to the list in alphabetical order:

ACETURATE	DEANIL	METEMBONATE
ACISTRATE	DECIL	MOFETIL
ACOXIL	DIBUDINATE	OCTIL
AMSONATE	DIBUNATE	OLAMINE
BEZOMIL	DIGOLIL	OXOGLURATE
BUCICLATE	DIOLAMINE	PIVOXETIL
BUNAPSILATE	DOCOSIL	PROXETIL
BUTEPRATE	DOFOSFATE	STEAGLATE
CARBESILATE	ERBUMINE	TENOATE
CICLOTATE	ETABONATE	TEPROSILATE
CIPIONATE	FARNESIL	TOFESILATE
CLOSILATE	FENDIZOATE	TRICLOFENATE
CROBEFATE	HIBENZATE	TRIFLUTATE
CROMACATE	HYCLATE	TROLAMINE
CROMESILATE	LAURILSULFATE	TROXUNDATE
DAPROPATE	MEGALLATE	XINAFOATE

4. The following items are replaced to correct spelling or to make minor modifications such as the addition or deletion of spaces:

ALLYLBROMIDE replaces ALLYL BROMIDE
ALLYLIODIDE replaces ALLYL IODIDE
BENZYL BROMIDE replaces BENZYL BROMIDE
BENZYL IODIDE replaces BENZYL IODIDE
BIS (HYDROGEN MALATE) replaces BIS (HYDROGEN) MALATE
BIS (HYDROGEN MALEATE) replaces BIS (HYDROGEN) MALEATE
BIS (HYDROGEN MALONATE) replaces BIS (HYDROGEN) MALONATE
CAMPHOR-10-SULPHONATE replaces CAMPHOR-10-SUPHONATE
CYCLOHEXANEPROPIONATE replaces CYCLOHEXANPROPIONATE
ETHYLIODIDE replaces ETHYL IODIDE
1,5-NAPHTHALENEDISULFONATE replaces 1,5-NAPHTHALENESULFONATE

PROPIONATEDODECYL SULPHATE replaces	PROPIONATE DODECYL SULPHATE
-------------------------------------	--------------------------------

SODIUM HYDROGEN PHOSPHATE replaces	SODIUM HYDROGEN PHOSPHATESODIUM
------------------------------------	------------------------------------

SODIUM METHANESULPHONATE replaces METHANESULPHONATE
SUCCINYL replaces SUCCINIL

5. The following are re-arranged in the alphabetical listing as the "N" should not be taken into account for the alphabetical order:

N-CYCLOHEXYLSULPHAMATE is moved to follow CYCLOHEXYLPROPIONATE
N-OXIDE HYDROCHLORIDE is moved to follow OXIDE

6. The following are deleted from the list as they are duplicates and triplicates with minor spelling variations:

BESYLATE	ISETHIONATE
tert-BUTYL ACETATE	MESYLATE
tertiary BUTYL ACETATE	METHYLSULFATE
tert-BUTYL ESTER	METHYLSUPHATE
tertiary BUTYL ESTER	NAPADISYLATE
CAMSYLATE	NAPSYLATE
DECANOATE	THEOCLATE
ENANTHATE	
ESYLATE	

ANNEX III:

1. The following items are deleted:

2907.29 DIETHYLSTILBESTROL DIETHYLSTILBESTROL DIFUROATE 2932.19 549-40-6
This item corresponds to Furostilbestrol (INN) which is already included in Annex I.

2933.39 HALOPERIDOL HALOPERIDOL DECANOATE 2933.90 74050-97-8
As the correct HS classification of HALOPERIDOL DECANOATE is 2933.39, it is in the same subheading as the active ingredient and does need to be listed in Annex III.

2934.30 PROMETHAZINE PROMETHAZINE TEOCLATE 2939.50 17693-51-5
PROMETHAZINE TEOCLATE is an INN in its own right and is already included in Annex I.

2. The following items are replaced to correct spelling or for the addition of spaces in accordance with **L/7430/Add.4** of 3 August 1994:

2909.49	CHLORPHENESIN	CHLORPHENESIN CARBAMATE	2924.29	886-74-8
replaces				
2909.49	CHORPHENESIN	CHORPHENESIN CARBAMATE	2924.29	886-74-8

2918.90	ENOXOLONE	ENOXOLONE DIHYDROGEN PHOSPHATE	2919.00	18416-35-8
replaces				
2918.90	ENOXOLONE	ENOXOLONE DIHYDROGENPHOSPHATE	2919.00	18416-35-8

3. The following corrections of CAS RN are made in accordance with **L/7430/Add.4** of 3 August 1994:

CAS RN 742-92-2 is replaced by 74203-92-2; and
CAS RN 13931-76 is replaced by 13931-75-4

ANNEX IV:

1. The following are amended to reflect the proper HS subheading:

2918.50	30131-16-9	4-(Phenylbutoxy) benzoic acid
becomes		
2918.90	30131-16-9	4-(Phenylbutoxy) benzoic acid
2922.19	120-20-7	2-(3,4-Dimethoxyphenyl)ethylamine
becomes		
2922.29	120-20-7	2-(3,4-Dimethoxyphenyl)ethylamine
2922.50	55174-61-3	Benzene-ethanamine-3,4-dimethoxy-betamethyl
becomes		
2922.29	55174-61-3	Benzene-ethanamine-3,4-dimethoxy-betamethyl
2932.29	24155-42-8	alpha-(2,4-Dichlorophenyl)-1H-imidazole-1-ethanol
becomes		
2933.29	24155-42-8	alpha-(2,4-Dichlorophenyl)-1H-imidazole-1-ethanol
2932.59	298-81-7	8-Methoxypsoralen
becomes		
2932.29	298-81-7	8-Methoxypsoralen
2932.90	37743-18-3	N-[Dihydro-3,3-diphenyl-2(3H)-furanylidene]-N-methylmethanaminium bromide
becomes		
2932.19	37743-18-3	N-[Dihydro-3,3-diphenyl-2(3H)-furanylidene]-N-methylmethanaminium bromide
2933.29	103094-30-0	3-Ethyl-5-methyl-4-(2-chlorophenyl)-1,4-dihydro-2-[2-(1,3-dihydro-1,3-dioxo-2H-isoindol-2-yl) ethoxy (methyl)-6-methyl-3,5-pyridine dicarboxylate
becomes		
2933.39	103094-30-0	3-Ethyl-5-methyl-4-(2-chlorophenyl)-1,4-dihydro-2-[2-(1,3-dihydro-1,3-dioxo-2H-isoindol-2-yl) ethoxy (methyl)-6-methyl-3,5-pyridine dicarboxylate
2933.39	83857-96-9	1H-Imidazole-4-carboxaldehyde, 2-butyl-5-chloro-
becomes		
2933.29	83857-96-9	1H-Imidazole-4-carboxaldehyde, 2-butyl-5-chloro-
2933.40	7597-60-6	1,3-Dimethyl-4-amino-5-formylaminouracil
becomes		
2933.59	7597-60-6	1,3-Dimethyl-4-amino-5-formylaminouracil
2933.90	57988-58-6	4-(4-Bromophenyl)-4-piperidinol
becomes		
2933.39	57988-58-6	4-(4-Bromophenyl)-4-piperidinol
2934.90	9585-13-5	5-Ethyl-4-(2-phenoxyethyl)-2H-1,2,4-triazol-3(4H)-one
becomes		

2933.90	9585-13-5	5-Ethyl-4-(2-phenoxyethyl)-2H-1,2,4-triazol-3(4H)-one
2934.90 becomes 2933.90	114873-37-9	1,4,7,10-Tetraazacyclododecane-1,4,7-triacetic acid
	114873-37-9	1,4,7,10-Tetraazacyclododecane-1,4,7-triacetic acid
2934.90 becomes 2933.90	66242-82-8	2,5-Dihydro-5-thioxo-1H-tetrazole-1-methanesulphonic acid, disodium salt
	66242-82-8	2,5-Dihydro-5-thioxo-1H-tetrazole-1-methanesulphonic acid, disodium salt

2. As the following items correspond to INNs included in Annex I, they are deleted from Annex IV:

2924.29 corresponds to atenolol (INN)	29122-68-7	2-[4-(2-Hydroxy-3-isopropyl aminopropoxy)phenyl] acetamide
2932.19 corresponds to ranitidine (INN)	66357-35-5	N-[2-((5-((Dimethylamino)methyl)-2-furanylmethyl)thio)-ethyl]-N-methyl-2-nitro-1,1-ethenediamine
2933.39 corresponds to azacyclonol (INN)	115-46-8	alpha,alpha-Diphenyl-4-piperidinemethanol hydrochloride
2933.59 corresponds to lomefloxacin (INN)	98079-51-7	1-Ethyl-6,8-difluoro-1,4-dihydro-7-(3-methyl-1-piperazinyl)-4-oxoquinoline-3-carboxylic acid
2933.79 corresponds to linopirdine (INN)	105431-72-9	2H-Indol-2-one, 1,3-dihydro-1-phenyl-3,3-bis (4-pyridinylmethyl)
2933.90 corresponds to teloxantrone (INN)	91441-48-4	Anthra[1,9-cd] pyrazol-6(2H)-one,7,10-dihydroxy-2 (2-[(2-hydroxyethyl)amino]ethyl)-5-[(2-(methylamino)ethyl)amino]
2934.90 corresponds to pentostatin (INN)	53910-25-1	(R)-3-(2-Deoxy-beta-D-erythropentofuranosyl)-3,4,7,8-tetrahydro-imidazo-(4,5)(1,3)diazepin-8-ol
2934.90 corresponds to didanosine (INN)	69655-05-6	2',3'-Dideoxyinosine
2934.90 corresponds to stavudine (INN)	3056-17-5	3'-Deoxy-2',3'-didehydrothymidine

3. The CAS No indicated below replaces the designation "NA" on the following items:

2926.90	151338-11-3	3-Cyana-N-(1,1-dimethylethyl)-androsta-3,5-diene-17 beta-carboxamide
2931.00	123599-78-0	[(2-Methyl-1)-1-oxyl propoxy](propoxy)-(4-phenylbutyl 1)-phosphinyl] acetate

MARRAKESH PROTOCOL TO THE
GENERAL AGREEMENT ON TARIFFS AND TRADE 1994

Schedule LXIX - Romania

In Part I, Section II (Other Products) of Schedule LXIX - Romania the following technical correction has been made:

HS Item N° 4016.99.10 ("--- For technical uses, for use in civil aircraft"), column 3: "O (U)" has been replaced by "O (B)".